



COVID-19

HAWAII DEPARTMENT OF HEALTH

ANNUKUN CHON KINENGENI EMON ARAMAS MEI URI COVID-19

Chon Kinengeni Emon a wewe ngeni ekei tettenin:

- Nom fengen non ew imw me emon aramas mei uri COVID-19
- Nom nefinen 6 feet ngeni emon aramas mei uri COVID-19 napeseni 24-awa ren kapachanapen 15 minutes ika napeseni
- Tumunu emon aramas mei uri COVID-19
- Nupwen chonun emon a pichita wom nge mei uri COVID-19 (awewe, mworeituk, kissi, pwan ekoch)

Kokori om pioing[¶] om kopwe checkin COVID-19:

- Pungun chek pun a uruk: COVID-19 **case** iwe kose chiwen emon “chon kinengeni”
Nomono non imwom non 10 ran pwan pusin tumunu ekewe esisinen semwen
- Pungun chek pun ese uruk: Ese wor monun COVID-19 non ewe fansoun chek
Mei chiwen tongeni mefi monun COVID-19
Epwe chok nom non nenien imuuno non ukukkun mei afata me fan

Nomono non imwom (imuuno)

- **Ese-wor Esisinen semwen ren chochon non imw (nom fengen non ew imw; sotosop ne nom ren emon mei uri COVID-19):** Nomono non imwom non 10 ran[§] *murin* ewe aramas mei uri COVID-19 a tou seni ewe nenien imuuno.
- **Ese-wor Esisinen semwen ren ekewe esap chochon non imwom (ese nom ren emon mei uri COVID-19):** Nomono non imwom non 10 ran[§] *murin* om iwe saingon kiningeni ewe aramas mei uri COVID-19). **Om family/chochon non imwom ese pwan namot ar repwe nomono non imw, me nukun chok ika ka chek nge a uruk ika ir mei semwen.**

Ren ekewe chon non imwom me ekewe esap chon non imwom, non ewe fansoun ka imuuno kopwe chok:

- **Suseni neniom ATUN CHOK kopwe no safei (kokori om pioing[¶] akom iwe ka erenir pun en ke kinengeni emon mei uri COVID-19). Kosap fiti ekewe waa waan meinisina aramas, fiti wan emon, ika taxi.**
- Kosap muttata wasona
- Imuuno ekis non imwom seni iokewe rekan pwan nom rem, epwe och non pusin ew roomom.
- Ika kopwe nom nein iokewe chon non imwom, kopwe mesemes mangaku masku iwe tumunu epwe mwaren 6 feet nefinemi.
- Tumunu inisum iteiten ran ren ekewe esisinen semwenin COVID-19 (awewe, pwichikar, mwor, weiresin ngasangas, metek mokur, metek chior, minafon kese chiwen tongeni neni me tini, eningaw, mwuus, feiseni, monunu, metekitek neutum, pwan ekoch)
- **Ika ka mefi ekewe esisinen semwenin COVID-19, kokori om pioing[¶] iwe erenir pun ka kinengeni emon aramas mei uri COVID-19 iwe ka keran poputa mefi ekewe esisinen semwen.**
- Tumunu esap terifetan ewe monun semwen
- Kosap aa fengen me ekoch pisekin non imw (awewe, sepi, toun, pisekin onut, pwan ekoch)
 - Nimeti unusen neni mei chommong chon atapwa ie (awewe, chepen, komochun asam, komochun metoch, phone, keyboards, faucets, pwan ekoch)
 - Tonu poum iteitan ngeni soap me konik non 20 second ika ewe hand sanitizer mei wor ukukkun 60% arikor non
 - Mutir tonu iteitan *murin* om eti poumoum kewe pwan *murin* om kinengeni emon aramas mei semwen
Kosap atapa foun mesom, pwotum, me awom ngeni poum ese totton.

[¶]Ika ese wor om pioing, ika mei wor om kapwaseis, nongeni <https://www.auw211.org/> ika kokori 211

[§]14-ranin imuuno mei pwan chok fis ngeni ekewe nenien chommong aramas (awewe, nenien tumun non fansoun nakatam, nenien tumun ren ekewe mei taitap sokun ar apwangapwang, nenien tumunu ren semwen, nenien kanopus, nenien utiwiti imwom, nenien ekisiwini apochukuna inis, nenien imwen military, pwan ekoch).